

SPORTS

CAHIER D LE JEUDI 20 MAI 1999



François Gagnon
FGagnon@lesoleil.com

À tout prix

L'élimination des Red Wings de Détroit rappelle une grande vérité du hockey. Malgré tout le talent au monde, les meilleurs attaquants, les meilleurs défenseurs, les meilleurs entraîneurs, il est impossible de gagner sans un gardien de premier plan. Si Bill Ranford avait simplement été moyen, les Red Wings auraient facilement eu raison de l'Avalanche. Mais dès qu'il a fait cadeau des matchs trois et quatre à Patrick Roy et ses coéquipiers de l'Avalanche, on a senti les joueurs des Wings perdre confiance. Une confiance que Chris Osgood n'a pas été en mesure de rebâtir.

Cela dit, l'élimination des Wings revêt un aspect très positif. Elle confirme qu'il est bien difficile d'acheter une coupe Stanley. Et c'est tant mieux.

Avec une masse salariale de 48,275 millions \$ (US bien sûr), Mike Ilitch versait les plus gros salaires de toute la LNH avant même d'hériter des contrats de Chris Chelios (3,7 millions \$), Bill Ranford (3 millions \$), Ulf Samuelsson (2 millions \$) et Wendell Clark (1,4 million \$). Une fois la masse salariale gonflée à 85 millions \$ en devises canadiennes, les Red Wings semblaient en voie de remporter une troisième coupe Stanley de suite. Et si Steve Yzerman avait soulevé le précieux trophée pour la troisième fois de sa carrière, les équipes à petits budgets auraient été condamnées à regarder passer la parade.

Et les Stars de Dallas avec leur masse salariale de 40 millions (US) et les Maple Leafs de Toronto avec leurs 34 millions \$ que vous dites.

Vous avez raison. Mais les Stars et les Leafs sont les seules équipes du

top 10 salarial encore en vie. Mieux, les Rangers (troisièmes avec 40 millions \$), les Blackhawks (cinquièmes avec 36 millions \$) le Canadien (huitième

avec 34 millions \$) n'ont même pas accédé aux séries.

Loin derrière, aux 20^e, 21^e et 22^e rangs au chapitre des masses salariales de la LNH, les Sabres de Buffalo, les Penguins de Pittsburgh et les Bruins de Boston ont pris part à la deuxième ronde des séries.

La meilleure chose qui pourrait arriver maintenant serait que les Sabres de Buffalo, les parents pauvres des demi-finales avec une masse salariale de 26 millions \$, écartent les Maple Leafs et se rendent en finale de la coupe Stanley et qu'ils remportent les grands honneurs pour la première fois de leur histoire.

Peut-être que cette conquête enverrait un message aux propriétaires d'équipes et qu'ils mettraient un frein à la flambée des salaires, une flambée qui menace l'avenir du hockey au Canada. C'est toutefois rêver en couleurs. Pourquoi?

Parce que Ed Snider, qui a pourtant vu son équipe s'écrouler en première ronde malgré une masse salariale de 39,5 millions \$ a déclenché le vent de folie qui balayera la ligue le premier juillet lorsque les équipes riches se lanceront dans leur quête de joueurs autonomes.

Snider a accepté de verser 25 millions \$ pour cinq ans à Mark Recchi. Une folie qui aurait dû lui valoir une amende plus forte que les 50 000 \$ imposés par la LNH pour avoir fustigé les arbitres à qui il imputait l'élimination de son équipe. Vingt-cinq millions \$ pour Mark Recchi! Ça veut dire que Theoren Fleury touchera combien? Six, sept, huit millions par année. Vingt-cinq millions \$ pour un marqueur de 16 buts sur le déclin, victime de commotions, ça veut dire que Vincent Damphousse vaut au moins autant, sinon plus puisqu'il a sauvé sa réputation en fin de saison avec les Sharks de San Jose. Ça veut aussi dire que Stéphane Quintal n'aura aucun mal à se faire offrir 3 millions \$, pas à Montréal c'est évident, mais à New York, à Toronto ou à Chicago, sans l'ombre d'un doute.

Ed Snider ne sera pas le seul à faire des folies de 25 millions \$. Les Rangers, en dépit de leur exclusion des séries deux années de suite, vont éparpiller des millions \$ cet été pour remplacer Wayne Gretzky, raplomber leur défensive et tenter de gagner à tout prix. Et les Rangers ne seront pas les seuls à miser gros.

Pour l'avenir du hockey au Canada, pour l'avenir du hockey tout court, on ne peut que souhaiter que les Rangers, les Flyers, les Hawks et les autres équipes qui minent la LNH à grands coups de millions \$ perdent encore l'an prochain. Peut-être qu'à la longue, le message finira par passer.

Les Sabres, les parents pauvres des demi-finales



La fougue de François Beauchemin n'a pas inspiré le Titan outre mesure.

Un juge ajoute l'insulte à l'injure

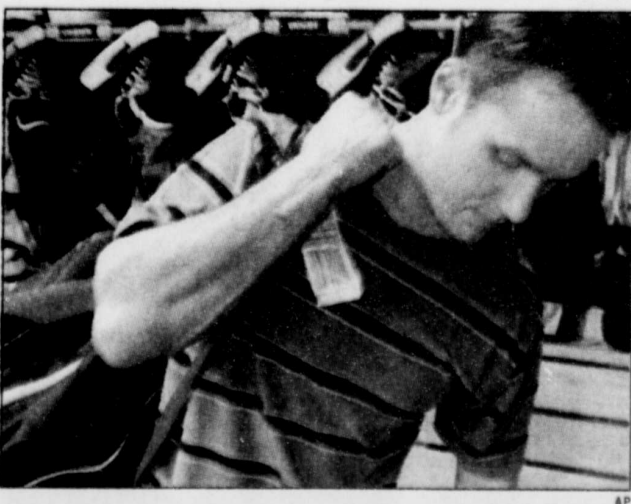
La LNH prête à forcer le déménagement des Penguins

PITTSBURGH (AP) — Les Penguins de Pittsburgh ont reçu une mauvaise nouvelle, hier, alors que le juge de la cour des faillites des États-Unis, Bernard Markovitz, a annoncé qu'il était disposé à présenter le plan de déménagement de la LNH aux 200 créanciers de la concession, le 24 juin prochain.

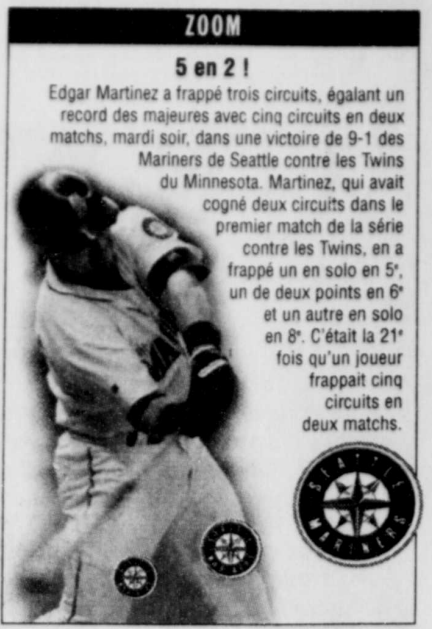
Voir JUGE en D 2 >

AUTRES TEXTES

La rivalité Leafs/Sabres renaît Page D 3
De beaux duels en perspective Page D 3



En plus de devoir subir les affres d'une élimination, Martin Straka et les Penguins devront peut-être maintenant faire leur deuil de la Ville de l'acier.



ZOOM

5 en 2!

Edgar Martinez a frappé trois circuits, égalant un record des majeurs avec cinq circuits en deux matchs, mardi soir, dans une victoire de 9-1 des Mariners de Seattle contre les Twins du Minnesota. Martinez, qui avait cogné deux circuits dans le premier match de la série contre les Twins, en a frappé un en solo en 5^e, un de deux points en 6^e et un autre en solo en 8^e. C'était la 21^e fois qu'un joueur frappait cinq circuits en deux matchs.

Source AP

STATS, LE SOLEIL

J'avions perdu

Acadie-Bathurst éliminé à la coupe Memorial

ROBERT LAFLAMME
Presse canadienne

OTTAWA — Trois petits buts et puis s'en vont... Le Titan a offert hier sa moins pire performance du tournoi de la coupe Memorial, ce qui ne l'a pas empêché d'encaisser un troisième revers d'affilée et de subir l'élimination.

Dirigés à l'attaque par le futur millionnaire du hockey, le Tchèque Pavel Brendl, les Hitmen de Calgary l'ont emporté 3-1 en présence de 10 525 spectateurs au Centre municipal. Comme les Saguenéens de Chicoutimi et les Foreurs de Val-d'Or au cours des deux dernières années, le Titan repart bredouille après trois défaites. Il n'a réussi que trois buts, un par rencontre, durant le tournoi.

Hier, Brendl, qui pourrait être le premier espoir réclamé au repêchage de juin, a brisé l'égalité tôt en troisième

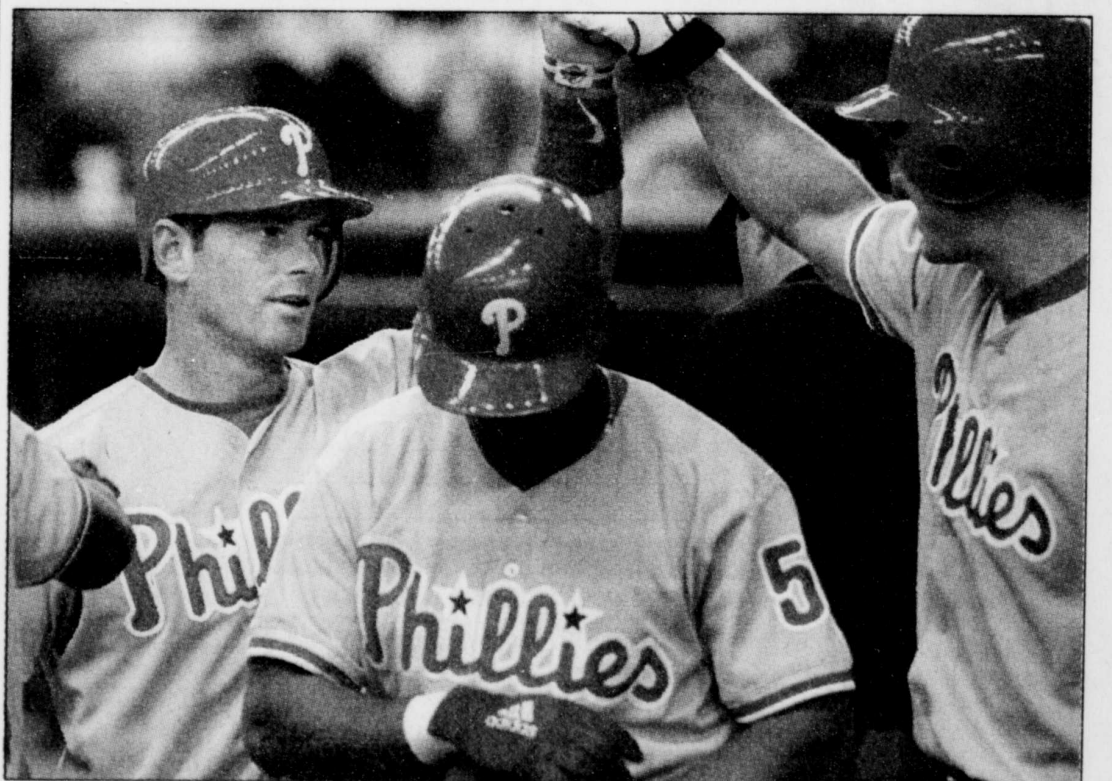
Voir PERDU en D 2 >

AUTRE TEXTE

Baumgartner devra être plus conciliant Page D 6

Remontée inattendue

Les Expos inscrivent quatre points en neuvième pour battre les Phillies 10-9



Mike Lieberthal a chassé Hermanson avec un grand chelem en cinquième manche.

RICHARD MILO
Presse canadienne

MONTREAL — Il n'y avait que 5182 personnes au Stade olympique, mais elles en faisaient du bruit! Une remontée inattendue a permis aux Expos de remporter leur première série de la saison à domicile. Ils ont marqué quatre points à la neuvième pour battre les Phillies de Philadelphie 10-9.

Jeff Brantley (1-2), l'as reléveur des Phillies, a subi la défaite. Une erreur du joueur de troisième but Scott Rolen a amorcé l'attaque. Avec les buts remplis, James Mouton a soutiré un but sur balles, Ryan McGuire a réussi un simple de deux points et Rondell White a produit le point vainqueur à l'aide d'un ballon-sacrifice.

La victoire a relégué au second plan la contre-performance de Dustin Hermanson, l'as de la rotation.

Hermanson a effectué sa pire sortie dans le ba-

seball majeur. Il n'avait rien dans le bras. En quatre manches et un tiers, il a accordé neuf points, sept coups sûrs et cinq buts sur balles.

Un grand chelem de Mike Lieberthal a chassé Hermanson. Il s'agissait de son 98^e lancer. Ce fut son dernier. À sa présence précédente, Lieberthal avait claqué un circuit de deux points dans une troisième manche de quatre points. Ses six points produits dans un match constituent un sommet personnel.

Hermanson n'a jamais battu les Phillies en carrière. Ce n'est pourtant pas l'appui offensif qui faisait défaut. Il détenait une avance de 4-1 après la deuxième.

Vladimir Guerrero a produit trois points pour porter son total à 32. Il a frappé un circuit en solo, son neuvième circuit de la saison, en plus de

Voir REMONTÉE en D 2 >

AUTRE TEXTE

Pas les assistances, dit Alcu Page D 5

REMONTÉE 13 coups sûrs

Suite de la D 1

réussir deux doubles. Depuis le match du 10 mai quand sa moyenne était tombée à .265, il a réussi 14 coups sûrs en 28 présences.

Chad Ogea, le partant des Phillies, n'était guère mieux que Hermanson. Il a donné 10 coups sûrs et six points en cinq manches et un tiers.

Pas moins de 10 points ont été inscrits dans les trois premières manches, cinq par les Expos, autant par les Phillies.

Plus de 10 points ont été inscrits dans les trois premières manches, cinq par les Expos, autant par les Phillies.

Ouellet ne veut rien prédire

MONTREAL (PC) — A huit jours du moment de vérité, le boxeur Stéphane Ouellet refuse de répliquer aux prédictions et déclarations incendiaires de son rival, Davey Hilton.

«J'ai lu dans les journaux que Davey Hilton prédisait qu'il me descendra avant le septième round, et il s'amuse toujours à déclarer que je suis un boxeur fini, brûlé mentalement, a déclaré Ouellet hier, au centre Claude-Robillard.

«Tout ce que je prédis, moi, c'est que je remettrai les pendules à l'heure le 28 mai. Ce que dit et pense Hilton, je m'en fous éperdument.»

Rappelons que Ouellet (25-2-0) et Hilton (36-1-3) en viendront de nouveau aux prises dans un combat de championnat canadien des 160 livres, le 28 mai, au Centre Molson.

Le 27 novembre au même endroit, Ouellet, qui dominait largement aux points à l'issue du 11^e round, était tombé d'épuisement à 30 secondes de la fin de l'affrontement, ce qui avait permis à Hilton d'enregistrer une mise hors de combat technique à 16 secondes du dernier son de cloche.

Lorsqu'on a rappelé à Ouellet que Hilton avait affirmé, lundi après-midi, qu'il s'appretait à lui administrer une autre volée, le boxeur de Jonquières a esquissé un sourire. «Ah vraiment! Hilton croit que j'ai subi une volée le 27 novembre? Ça ne vaut même pas la même de répliquer à ça. Le public, lui, a très bien vu ce qui s'est passé.»

Ouellet se dit nettement mieux préparé que lors du premier affrontement. «L'automne dernier, j'ai commis une erreur en croyant que j'étais suffisamment préparé pour dominer et gagner le combat sans difficulté, a-t-il admis. Cette fois, j'ai mis les bouchées doubles à l'entraînement, et vous allez voir la différence lorsque la cloche va sonner.»

PERDU Porte fermée

Suite de la D 1

me période avec son deuxième filet de la soirée quand il a décoché un puissant lancer des poignets qui est passé à la droite de Roberto Luongo.

Brendl a utilisé Jean-Sébastien Trudelle comme écran, et Luongo a été battu par la force du tir. Les Hitmen ont par la suite fermé la porte à double tour, et le Titan n'a obtenu son premier lancer de la période qu'à la 12^e minute.

Au total, les champions de la LHJMQ n'ont mis à l'épreuve Alexandre Fomitchev que 20 fois. Alain Charbonneau a été leur unique buteur. Brad Moran a complété le pointage dans un filet désert pour les gagnants.

ENFIN UNE BONNE

Le Titan a disputé sa meilleure période du tournoi, mais malheureusement pour lui ce fut insuffisant pour retourner à son vestiaire avec l'avance. Au cours d'un jeu de puissance, les Hitmen ont profité d'une erreur de Martin Lavergne pour faire 1-1 avec 37 secondes à écouler à la période.

Lavergne a tenté de débloquer la rondelle par le centre, où Kris Beech se trouvait. Luongo a bloqué le tir initial, mais il n'a pas vu venir le lancer de l'excellent Brendl sur le retour.

Trop peu, trop tard

OTTAWA (PC) — Le Titan a disputé son meilleur match du tournoi hier, mais la pente à remonter était tout simplement trop abrupte.

«Les gars ont joué avec beaucoup de cœur et d'acharnement, a affirmé l'entraîneur Roger Dejoie. S'ils avaient travaillé autant dans les deux premiers matchs, je ne vous parlerais pas de notre élimination ici ce soir.»

Dejoie a parlé avec beaucoup d'émotion de ses troupiers qui demeurent des «gagnants peu importe ce que les gens diront». «Je suis fier de mes bonshommes», a ajouté Dejoie, qui est arrivé à la barre de l'équipe à la fin janvier.

Parlant du match contre les Hitmen, Dejoie a dit que le Titan a été incapable de toucher le filet avec constance. «Les Hitmen ont défendu leur filet avec beaucoup de brio. Ce n'est pas par manque d'effort si on n'a pas dirigé plus de lancers au but.

BOUCHARD DÉÇU

Près du vestiaire, la déception se lisait sur le visage des joueurs. Le vétéran attaquant Marc Bouchard, qui avait participé au tournoi de la coupe Memorial avec les Saguenéens de Chicoutimi en 1997, avait difficilement la pilule.

«Ça fait plus mal qu'il y a deux ans. Avec les Sa-

Le Titan avait pris les devants pour la première fois du tournoi à la neuvième minute de jeu. Charbonneau a mis la touche finale à la poussée individuelle de Gregor Baumgartner qui a coupé au filet.

OCCASIONS RATÉES

Les deux équipes ont mis du temps avant de se mettre en marche en deuxième période. À la 11^e minute, Luongo a frustré Brendl au terme d'une descente à deux contre un.

Quelques instants plus tard, Jonathan Girard touchait la barre horizontale avec un tir des poignets.

Luongo a par la suite racheté une erreur de son coéquipier François Beauchemin qui a envoyé la rondelle sur son mollet droit. Luongo l'a récupérée avant qu'elle ne franchisse la ligne rouge du but.

Le Titan a raté une occasion en or de reprendre les devants quand il a obtenu une double supériorité numérique pendant presque deux minutes. Il n'a même pas été menaçant.

Plus tard, Mathieu Benoit s'est échappé devant Fomitchev, mais il n'a pu soulever le disque du revers. À la toute fin, Luongo a tiré la jambièrte droite pour voler un but à Brendl au début d'une attaque massive de deux joueurs des Hitmen

LES RETOURNES

JUGE Jagr

Suite de la D 1

Ce plan ainsi que les autres qui ont été proposés seraient alors soumis à un vote.

L'annonce a été mal accueillie par les joueurs des Penguins, qui ont déjà fait part de leur souhait de demeurer à Pittsburgh.

«C'est sûr que je veux que le club demeure ici, a déclaré le capitaine Jaromir Jagr, qui a terminé en tête des pointeurs de la LNH.

«On a plusieurs bons joueurs dans la formation... et j'ai eu beaucoup de plaisir cette saison. Je pense qu'on pourrait faire encore mieux la saison prochaine.»

La LNH semblait intéressée à vendre la concession au milliardaire américain Paul Allen pour la somme de 85 millions \$. Allen, originaire de Seattle, souhaiterait déménager l'équipe au Rose Garden de Portland, en Oregon.

L'avocat de la LNH, Jeffrey Levitan, a également dit que la ligue pourrait permettre aux autres clubs du circuit de sélectionner des joueurs des Penguins dans le cadre d'une séance de repêchage ou bien d'acheter les contrats pour ensuite les diviser.

Plusieurs créanciers des Penguins ont accusé la LNH d'être plutôt vague, hier, notamment en ce qui concerne le montant qui serait remis aux créanciers s'il fallait que la concession soit vendue ou que des joueurs soient sélectionnés par les autres équipes.

MARIO LEMIEUX

La semaine prochaine, Mario Lemieux et le Groupe SMG-Fox rencontreront Bill Newlin, l'avocat et négociateur désigné par le maire de Pittsburgh Tom Murphy, afin d'unir leurs efforts pour garder l'équipe en Pennsylvanie. Newlin a déjà été impliqué dans la sauvegarde des Pirates de Pittsburgh, de la Ligue nationale de baseball.

Jagr: «Je veux que le club demeure ici»

VERS LA COUPE STANLEY

ASSOCIATION DE L'OUEST

ASSOCIATION DE L'EST

Table of hockey standings for the Western Association, listing teams like Edmonton, Dallas, San Jose, Colorado, Anaheim, and Detroit with their records.

Table of hockey standings for the Eastern Association, listing teams like Pittsburgh, New Jersey, Buffalo, Ottawa, Boston, and Philadelphia with their records.

Table of hockey standings for the Eastern Association, listing teams like Pittsburgh, New Jersey, Buffalo, Ottawa, Boston, and Philadelphia with their records.

Table of hockey standings for the Eastern Association, listing teams like Pittsburgh, New Jersey, Buffalo, Ottawa, Boston, and Philadelphia with their records.

ASSOCIATION DE L'OUEST

ASSOCIATION DE L'EST

Table of hockey schedules for the Western Association, listing games between teams like Blues/Stars, Avalanche, and Red Wings.

Table of hockey schedules for the Eastern Association, listing games between teams like Sabres/Maple Leafs and Penguins/Maple Leafs.

Table of hockey schedules for the Eastern Association, listing games between teams like Sabres/Bruins and Penguins/Maple Leafs.

MEILLEURS MARQUEURS

Table of top scorers in the NHL, listing players like Mats Sundin, Jaromir Jagr, and other leading goal scorers.

MEILLEURS MARQUEURS

Table of top scorers in the NHL, listing players like Mats Sundin, Jaromir Jagr, and other leading goal scorers.

SOMMAIRE

Summary table of NHL games, listing dates, teams, and scores for various matches.

BASEBALL MAJEUR

LIGUE NATIONALE

Table of MLB National League standings, listing teams like Philadelphia, Chicago, Pittsburgh, and others.

MEILLEUR 2E

Table of MLB National League second basemen, listing players like Scott Lively, Jeff Kent, and others.

CLASSEMENT (saison de 162 matchs)

Table of MLB National League overall standings, listing teams and their win-loss records.

LIGUE AMERICAINE

Table of MLB American League standings, listing teams like New York, Kansas City, and others.

MEILLEUR 2E

Table of MLB American League second basemen, listing players like Scott Lively, Jeff Kent, and others.

LES FICHES EN 1998

Table of MLB American League batting statistics for 1998, listing players like Mike Cameron, Jeff Kent, and others.

LES FICHES EN 1998

Table of MLB American League batting statistics for 1998, listing players like Mike Cameron, Jeff Kent, and others.

LIGUE AMERICAINE

Table of MLB American League schedules, listing games between teams like Detroit, Toronto, and others.

LIGUE AMERICAINE

Table of MLB American League schedules, listing games between teams like Detroit, Toronto, and others.

CLASSEMENT (saison de 162 matchs)

Table of MLB American League overall standings, listing teams and their win-loss records.

CLASSEMENT (saison de 162 matchs)

Table of MLB American League overall standings, listing teams and their win-loss records.

MEILLEUR DEUXIEME

Table of MLB American League second basemen, listing players like Scott Lively, Jeff Kent, and others.

MEILLEUR DEUXIEME

Table of MLB American League second basemen, listing players like Scott Lively, Jeff Kent, and others.

MEILLEUR DEUXIEME

Table of MLB American League second basemen, listing players like Scott Lively, Jeff Kent, and others.

MEILLEUR DEUXIEME

Table of MLB American League second basemen, listing players like Scott Lively, Jeff Kent, and others.

MEILLEUR DEUXIEME

Table of MLB American League second basemen, listing players like Scott Lively, Jeff Kent, and others.

MEILLEUR DEUXIEME

Table of MLB American League second basemen, listing players like Scott Lively, Jeff Kent, and others.



RENDMENT DES EXPOS

Table of Montreal Expos batting statistics, listing players like Andre Dawson, Tim Lincecum, and others.

RENDMENT DES EXPOS

Table of Montreal Expos batting statistics, listing players like Andre Dawson, Tim Lincecum, and others.

RENDMENT DES EXPOS

Table of Montreal Expos batting statistics, listing players like Andre Dawson, Tim Lincecum, and others.

RENDMENT DES EXPOS

Table of Montreal Expos batting statistics, listing players like Andre Dawson, Tim Lincecum, and others.

L'avenir paraît moins rose à «Hockeytown»

Les Red Wings affectés par le poids des ans

FRANÇOIS LEMENU
Presse canadienne

DETROIT — Équipe des années 90, les Red Wings de Detroit vont passer dans le nouveau millénaire, dépossédés de la coupe Stanley. On peut se demander combien il leur faudra d'années avant qu'ils se retrouvent à nouveau au sommet.

Leur élimination face à l'Avalanche du Colorado a laissé apparaître des fissures dans l'édifice construit par le directeur général Ken Holland. Après le match de mardi, entraîneur de l'Avalanche, Bob Hartley, a fait observer que les Red Wings semblaient fatigués à la fin de la série. Il avait raison.

Les Red Wings ont une équipe vieillissante. Treize joueurs sont âgés de 32 ans et plus. La défensive est particulièrement touchée par le poids des ans. Chris Chelios, Larry Murphy, Ulf Samuelsson et Jamie Macoun approchent l'âge de la retraite. Uwe Krupp risque de devoir accrocher ses patins en raison de maux de dos.

À l'attaque, les centres Steve Yzerman et Igor Larionov sont au crépuscule de leur carrière, en particulier le Russe qui, faut-il le rappeler, a participé au tournoi de Coupe Canada en 1981.

UN LOURD INVESTISSEMENT

Les Red Wings ont sacrifié une bonne partie de leur avenir afin de remporter une troisième coupe Stanley de suite. Malheureusement, l'investissement qu'ils ont consenti à l'acquisition de Chelios, Samuelsson, Wendel Clark et Bill Ranford n'a pas rapporté les dividendes escomptés.

L'avenir est soudainement moins rose à «Hockeytown» même si les Red Wings demeureront une équipe compétitive durant bien des années encore. Mais les partisans qui se rendent nombreux au Joe Louis Arena devront cesser de rêver à la coupe.

Le club-école des Red Wings compte seulement trois ou quatre joueurs d'avenir. Detroit vient même de suspendre les activités des Wings d'Adirondack. La nouvelle filiale sera installée dans l'Ohio. Mais dans un an seulement.

En juin prochain, les Red Wings n'auront aucun choix dans les trois premières rondes du repêchage. En cinq ans, soit de 1997 à 2001, ils n'auront réclamé que deux joueurs en première ronde.

Les Red Wings ont aussi perdu le jeune défenseur Anders Eriksson dans l'échange ayant amené Chelios à Detroit. Enfin, les Red Wings pourraient perdre l'excellent Nicklas Lindstrom, le Suédois ayant manifesté le désir de retourner dans son pays pour y élever ses enfants.

LA RETRAITE DE BOWMAN...

Reste, enfin, la question entourant la retraite éventuelle de Scotty Bowman. L'entraîneur des Red Wings a surpris bien des gens mardi en laissant entendre qu'il aimerait diriger l'équipe en l'an 2000. Bowman va rencontrer les dirigeants du club prochainement et une décision sera alors prise. Il ne faudrait pas se surprendre si l'imprévisible Scotty décidait de remettre ça une autre saison.

« Cette équipe a toujours un bon noyau, a-t-il soutenu après le match. Il y a un bon mélange de jeunes et de vétérans. Il suffira d'apporter quelques ajustements. Ce n'est pas la peine de tout changer. »



Les partisans des Sabres de Buffalo, qui emplissent à pleine capacité le Marine Midland Arena lors du dernier match contre les Bruins de Boston, mardi soir, réclamaient déjà le «scalp» des Leafs de Toronto.

LEAFS — SABRES

Une rivalité qui renaît

En 28 ans, les deux équipes ne se sont jamais affrontées en éliminatoires

■ BUFFALO, New York (PC) — Les amateurs de hockey du centre-sud de l'Ontario auront droit à leur série de rêve. Buffalo contre Toronto — un affrontement déjà placé sous l'appellation «Queen Elizabeth Way» qui représente la voie rapide qui relie les deux villes.

Lors des 11 premières années d'existence des Sabres, les deux équipes ne se sont pas affrontées en éliminatoires, et lors des 17 suivantes, la rivalité est morte en raison du déménagement de Toronto dans l'Association Ouest.

Environ 1800 abonnements des Sabres au Marine Midland Arena sont détenus par des Ontariens

Maintenant que les Leafs sont de retour dans l'Association est, Toronto et Buffalo vont vivre une première. Des milliers d'amateurs de hockey vont franchir les quelque 160 kilomètres qui longent la partie ouest du lac

Ontario dans les deux sens, dès dimanche après-midi, quand les Maple Leafs vont accueillir les Sabres pour le premier match de la finale de l'est.

Environ 1800 abonnements des Sabres — soit 15% de la capacité de l'aréna Marine Midland de Buffalo — sont détenus par des Ontariens. Des déchirements sont à prévoir.

« Les Sabres font partie de la ligue depuis 30 ans, mais les Leafs sont toujours l'équipe du Canada », pense le journaliste Jack Gatecliff du *St. Catharines Standard*, membre du panthéon de la renommée du hockey.

L'entraîneur des Maple Leafs, Pat Quinn, n'en est pas si sûr. « Beaucoup de gens de Hamilton détestent Toronto », pense Quinn, lui-même originaire de Hamilton.

En cinq matchs cette saison, les Sabres ont remporté les trois premiers et les Leafs les deux suivants. Les Sabres n'ont toutefois pas encore joué au centre Air Canada.

Si Toronto se retrouve en finale d'Association pour une première fois en trois ans, les Sabres y sont au prix d'une lente progression.

Non qualifiés pour les éliminatoires en 1996, Buffalo a atteint le deuxième tour en 1997, avant de se qualifier pour la finale d'association en 1998 et d'être battu par les Capitals de Washington.

« C'est bien beau de se rendre à la finale, mais nous n'avons rien accompli, a déclaré l'attaquant des Sabres, Mike Peca. Nous nous sommes rendus au même point l'an dernier, mais nous étions plutôt frustrés de n'avoir pu lutter pour un titre en bout de ligne. »

Peca s'attend à voir beaucoup d'amateurs des Sabres à Toronto, et vice-versa.

« Nous avons disputé de bons matchs contre eux cette année et la foule est toujours très partagée, dit-il. Il va y avoir de l'ambiance. »

EN BREF

Fedorov et Shanahan n'ont rien produit

Sergeï Fedorov n'a pas fait grand-chose contre le Colorado. Il a été complètement éclipsé par Peter Forsberg. Fedorov a été limité à trois passes même s'il a profité d'un excellent temps de glace. Brendan Shanahan a aussi été discret avec une maigre production de quatre passes. Par comparaison, Forsberg a marqué trois buts en six matchs. (PC)

Des commentaires généreux

Les journaux de Detroit ont fait preuve d'une belle générosité envers les Red Wings. Au lendemain de l'élimination des champions de la coupe Stanley, les commentaires tendaient davantage à remercier l'équipe pour l'excellent hockey présenté ces cinq dernières années qu'à la condamner pour son échec face à l'Avalanche. Les Wings ont en effet offert du beau hockey ces dernières années. Deux coupes Stanley, une finale ainsi qu'une finale d'association. Aucune équipe n'aura eu autant de succès entre 1995 et 1999. (PC)

Martin Lapointe a aussi déçu

Martin Lapointe s'est révélé une grande déception dans cette série. Le patineur de Ville Saint-Pierre n'a récolté aucun point en six matchs. Il a conclu la série avec une fiche de moins-3. En fait, Lapointe n'a obtenu que deux passes en 10 matchs éliminatoires. (PC)



Patrick Roy a l'intention d'utiliser contre Dallas la même approche qui lui a réussi contre Detroit. « Je vais prendre un match à la fois », a-t-il dit.

AVALANCHE — STARS

De beaux duels en perspective

DETROIT (PC) — L'Avalanche du Colorado n'a plus que deux jours pour se préparer à affronter les Stars de Dallas en finale de l'Association de l'ouest. Le premier match de la série sera présenté, samedi, au Reunion Arena.

Selon Michel Goulet, les Stars vont représenter un défi aussi grand que l'ont été les Red Wings de Detroit.

« Il faut s'attendre au même genre de série, a commenté le responsable du développement des joueurs de l'Avalanche avant de prendre l'avion en direction de Denver. Les Stars ont une excellente équipe. Par contre, ils sont âgés, encore plus que les Red Wings. »

Bob Hartley a parlé dans le même sens.

« Nous allons affronter une grande équipe, a prévenu l'entraîneur de l'Avalanche. Les Stars ont remporté le trophée du Président. Il ne faut pas l'oublier. Pour nous, ils représentent un autre grand défi. »

UN MATCH À LA FOIS

Patrick Roy a l'intention d'utiliser la même approche contre Dallas.

« Je vais prendre un match à la fois, a-t-il dit, sans craindre d'employer un vieux cliché. C'est ce que j'ai fait contre Detroit et c'est ce que j'entends faire contre Dallas. »

Roy s'est révélé encore une fois le

leader de son équipe contre Detroit. Il a dominé les quatre derniers matchs de la série au point de limiter la puissante attaque des Red Wings à seulement sept buts.

Dans les moments importants, Casseau a su repousser les attaques des Wings. C'est ce qu'il a fait en troisième période, mardi, alors que Detroit cherchait désespérément à

créer l'égalité. Les arrêts de Roy auront finalement permis à l'Avalanche de traverser la tempête, et à Peter Forsberg de marquer le but assommoir.

Le Suédois s'est également imposé dans les derniers matchs après un début de série difficile.

GRÂCE À FORSBERG

« Forsberg a démontré beaucoup de sang-froid, a commenté Hartley. Il a réussi à inverser les rôles lors des quatre dernières parties. Son but en troisième a brisé les reins des Red Wings. »

Dans cette série, le trio de Hejduk-Sakic-Fleury a été plutôt discret. Sakic, le capitaine, a même été limité à un but et une passe. On peut s'attendre à un réveil de sa part contre Dallas.

Peter Forsberg contre Mike Modano, Joe Sakic face à Joe Nieuwendyk, voilà de belles confrontations en perspective.



André-A. Bellemare
AABellemare@lesoleil.com

CHASSE ET PÊCHE

Pêche en ville dans Beauport

Vous n'avez pas encore pêché la truite mouchetée en 1999? Vous pourrez vous adonner à votre passion, très facilement, à compter de 7 h, samedi, dans le parc de la rivière Beauport. Ne ratez pas votre chance de récolter gratuitement quelques-unes des 2900 truites qui y ont été introduites par le Comité de valorisation de la rivière Beauport (CVRB), en collaboration avec le ministère Faune et Parcs (FAPAQ), la Ville de Beauport et la Fondation de la faune du Québec.

C'est la septième année de suite que cette pêche gratuite est offerte dans la rivière. Amenez-y conjoint et enfants: voilà une merveilleuse occasion — facile, sécuritaire et si peu coûteuse — de les initier à la pêche à la ligne, sans qu'il soit nécessaire d'aller au diable vauvert.

Trois postes d'accueil et trois parcs de stationnement vous sont offerts: le centre de loisirs La Cavée (69, rue Juchereau, derrière l'hôtel de ville de Beauport), la halte routière Armand-Grenier (rue des Cascades, par la sortie Saint-David de l'autoroute de la Capitale) et le stationnement bordant la rue Chabanel (par l'avenue Royale).

PERMIS OBLIGATOIRE

Le port du permis provincial de pêche à la ligne est obligatoire pour chaque adulte qui pêche. Les jeunes âgés de moins de 18 ans peuvent pêcher sans permis, s'ils accompagnent un parent adulte possédant son permis; mais, dans ce cas, tous ensemble n'ont droit de récolter qu'une limite de prises quotidienne autorisée par permis. Notez que, cette année, le CVRB ne vendra plus de permis de pêche: allez l'acheter chez un vendeur habituel de permis de pêche (quincaillerie, magasin spécialisé...). Cependant, aux trois postes d'accueil, vous pourrez acheter les vers de terre vendus par le CVRB.

Des bénévoles assureront votre sécurité et des installations sanitaires sont accessibles. Un service d'alimentation (*hot dogs*, boissons gazeuses, etc.) est offert à la halte routière Armand-Grenier. Des prix de participation seront tirés parmi les personnes prenant la peine de verser une offrande au CVRB et de s'inscrire officiellement.

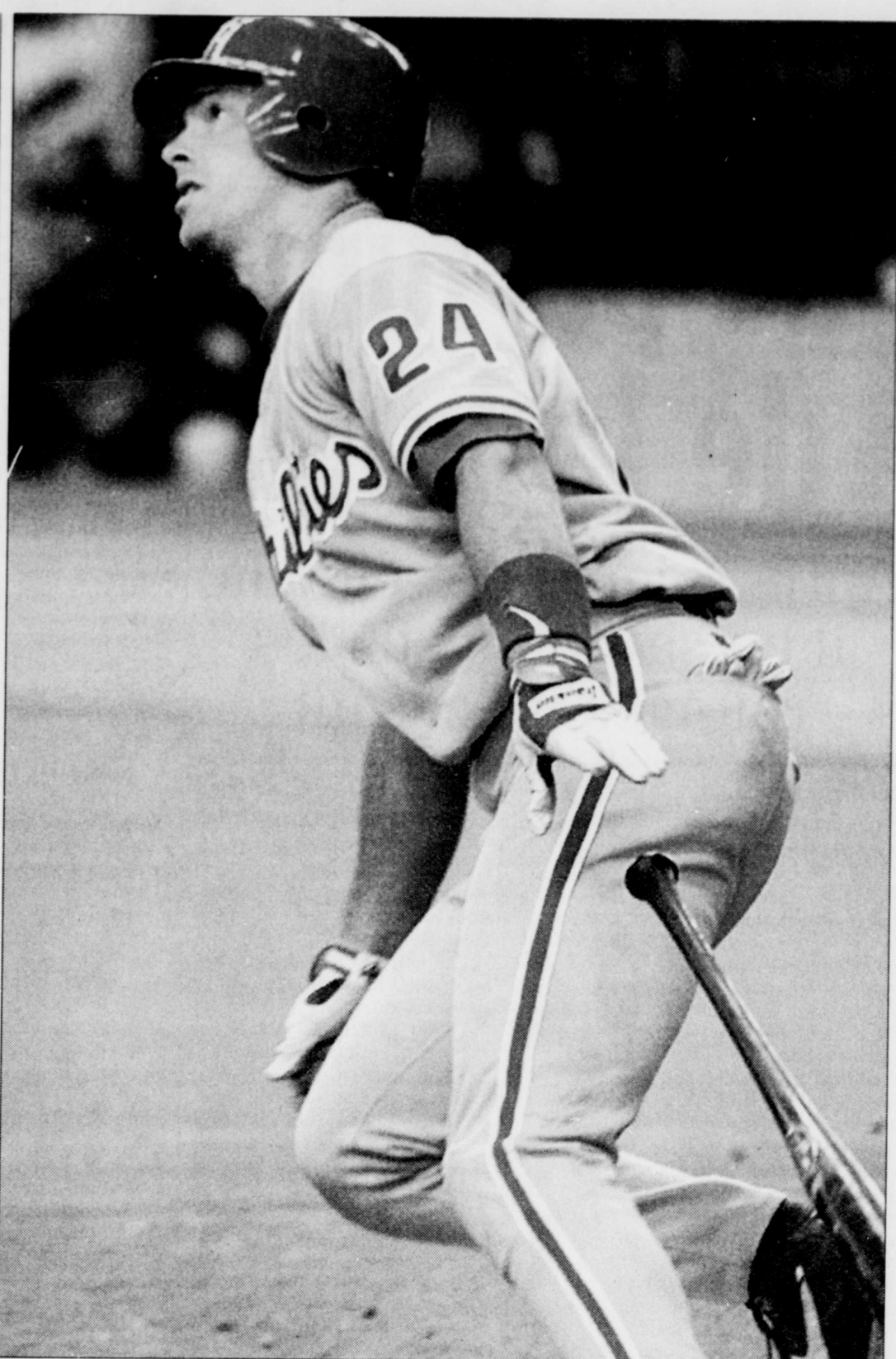
DANS MA BOURRICHE

Pas de territoire fermé

La question tracasse les adeptes de la pêche à la ligne depuis plusieurs jours: les territoires de pêche — réserves fauniques du gouvernement, pourvoies, ZEC — seront-ils fermés, avant même qu'on ne les ouvre, à cause de la sécheresse des dernières semaines? Hier, alors que la pluie humidifiait les forêts et qu'on prévoyait encore des averses pour aujourd'hui, on s'est retenu d'interdire l'accès à la forêt aux pêcheurs. Si vous fréquentez bientôt un territoire ouvert, faites preuve d'une extrême prudence dans l'utilisation du feu. Pour la cuisson des repas, n'allumez pas de feu ouvert à l'extérieur: trouvez un autre moyen! Oubliez les feux sur la plage, le soir! Il ne faudrait pas que vous soyez prisonnier de la forêt en flammes à cause d'une négligence. Une erreur humaine bête obligerait aussi les responsables à bloquer l'accès à de grandes portions des meilleurs territoires de pêche, alors que la récolte des salmonidés est maintenant à son mieux.

Moisie: pêche le 25 mai

La pêche sportive du saumon atlantique dans la rivière Moisie est devancée d'une semaine: contrairement à ce qui est publié dans le résumé des règlements sur la pêche du saumon, vous pourrez y pêcher mardi prochain, le 25, au lieu du mardi 1^{er} juin. La direction régionale de la Côte-Nord du secteur Faune et Parcs du ministère a pris cette décision, hier, à la suite d'une résolution adoptée, mercredi soir, par les membres de l'Association de protection de la rivière Moisie (APRM). Daniel Girard, président de l'APRM, m'a souligné que l'association a fait valoir que le printemps 1999 a été très hâtif, très chaud et très sec et que les «conditions d'eau» sont actuellement ce qu'elles devraient normalement être vers la mi-juin. L'APRM prévoit que les saumons monteront très tôt dans la Moisie et qu'ils passeront rapidement dans la portion gérée par la ZEC, à l'embouchure. D'ailleurs, le capelan a commencé à «rouler» sur les plages sablonneuses de la Côte-Nord, à l'est de Sept-Îles, de part et d'autre de la Moisie: les saumons, lors de leur migration vers les frayères de leur rivière natale, suivent ces poissons fourrage et s'en gavent, tout en s'acclimatant rapidement à l'eau douce coulant de la rivière et se mélangeant à l'eau salée du golfe du Saint-Laurent. Selon Girard, si l'ouverture de la saison avait été maintenue au 1^{er} juin, les pêcheurs «ordinaires» auraient été privés de la part de la récolte qui leur revient; les membres bien nantis des clubs privés et les riches clients des pourvoies situés en amont auraient récolté les saumons non capturés par les pêcheurs bien «ordinaires», qui n'ont accès qu'à l'embouchure de la Moisie. En 1996, dans la portion de la rivière gérée par la ZEC, 451 saumons ont été récoltés; en 1997, 100 l'ont été, tandis que 43 ont été pris en 1998. Cela, selon Girard, parce que les hivers sont de plus en plus cléments et parce que les printemps sont de plus en plus hâtifs, chauds et secs, ce qui réduit «l'appel d'eau douce» en début de saison de pêche sportive. La pêche du saumon, pendant quelques années, a commencé le 20 mai dans la Moisie, à titre expérimental; l'APRM a alors constaté que les saumons de dévalaison — ces gros géniteurs ayant frayé en rivière et la dévalant vers l'océan, pour s'y engraisser de nouveau et remonter la Moisie durant l'année suivante — étaient facilement pris par les saumonniers; l'APRM a donc suggéré qu'on retarde le début de la saison de pêche sportive jusqu'au 1^{er} juin, pour donner une chance aux saumons de dévalaison d'accéder aux aires de gagnage dans l'Atlantique et de revenir, bien gras, vers les frayères de la Moisie. Ça, c'était avant que le temps très doux au printemps bouleverse toutes les conditions de pêche à la mouche.



Mike Lieberthal, des Phillies, a cogné un grand chelem en 5^e manche. C'était son 2^e circuit du match.

«Les assistances, pas une excuse»

MONTRÉAL (PC) — «Nous n'avons remporté qu'une dizaine de matchs en six semaines. Il n'y a aucune excuse pour personne. Même le gérant ne connaît pas une bonne année. C'est difficile pour un gérant de se trouver un emploi avec une année de 35-45 victoires. C'est la même chose pour un lanceur qui termine avec une fiche de 2-17.»

Felipe Alou a mis les points sur les i et les barres sur les t avec ses joueurs, mardi. Et il n'a pas mâché ses mots. Il a rappelé à ses joueurs que les faibles assistances au Stade olympique ne sont pas une excuse pour justifier le très mauvais début de saison des Expos. «Les faibles assistances, ce n'est pas une excuse, a-t-il dit hier en relatant la teneur de sa réunion de la veille avec ses joueurs. Les assistances sont plus ou moins les mêmes que l'an passé à pareille date. Il y avait une moyenne de 30 000 personnes en Arizona et nous avons perdu les trois matchs. À Pittsburgh, il y avait près de 30 000 personnes par match. Nous avons aussi perdu les trois matchs.»

«Je ne crois pas que ce soit juste pour les joueurs d'évoquer les faibles assistances ou la situation actuelle, a-t-il poursuivi. À la fin de la saison, il n'y aura aucun astérisque (pour indiquer le chiffre de l'assistance) à côté d'une fiche de 3-15. L'excuse des assistances, je ne crois pas à cela.»

«Je suis ici depuis assez longtemps pour dire

de telles choses. J'ai vu beaucoup de joueurs et de cadres venir et partir. Il importe de faire sa marque, de garder la semence du baseball à Montréal, d'apporter sa contribution.»

Alou a mentionné le nom de Bill Geivett, l'ancien directeur du développement, pour illustrer ses propos. Il a laissé, entre autres, des documents de référence qui sont très utiles dans l'organisation.

IL A AUSSI PARLÉ DE... CARLOS PEREZ

«Je vois que Carlos a encore été frappé d'aplomb l'autre jour. Il y avait pourtant 50 000 personnes. C'est le même gars qui se plaignait l'an passé du manque d'appui de ses coéquipiers à l'attaque et à la défensive. Mais ce n'est pas comme ça que ça marche. Il faut être prêt à faire le travail, que ce soit ici ou à Los Angeles.»

«Où était Pedro (Martinez) quand il a remporté le Cy Young? Où était Guerrero (Vladimir) l'an passé quand il a connu une saison exceptionnelle? Et Urbina (Ugueth)?»

Dustin Hermanson, l'as de la rotation, est de ceux qui ont parlé à quelques reprises des faibles assistances au Stade olympique. Il a employé une formule choc en disant: «Jouer à domicile, c'est comme jouer à l'étranger.» Cependant, Hermanson est d'accord avec son gérant. Il ne croit pas que les faibles assistances doivent être considérées comme une excuse.

Hermanson: «Ma glissante était amorphe»

MONTRÉAL (PC) — La poussée de quatre points à la neuvième a permis à Dustin Hermanson de ne pas être impliqué dans la décision.

«Hermanson est une préoccupation, a reconnu Felipe Alou. C'est notre no 1. Il manquait de précision mais il lançait avec force. Il a laissé des glissantes suspendues contre Mike Lieberthal.»

Hermanson a donné neuf points en quatre manches et un tiers. Il a été remplacé au monticule après avoir donné un grand chelem à Mike Lieberthal — un des deux circuits du receveur des Phillies.

«Ma glissante était amorphe et elle était haute dans la zone des prises, a expliqué Hermanson. Mais je me sentais bien. Tout le reste était bien. Je suis revenu à mon ancien changement de vitesse.»

Hermanson n'a remporté que trois victoires en neuf départs cette saison et sa moyenne de points mérités s'élève maintenant à 5,30.

«Je n'ai aucune raison d'être déçu, a-t-il poursuivi. Je me sens mieux que l'an passé. Ce n'est pas le temps de presser le bouton de panique. La saison est commencée depuis deux mois seulement. Si ça se poursuit durant la saison, ça deviendra une préoccupation mais ce ne l'est pas encore.»

Hermanson a donné cinq buts sur balles en plus d'accorder sept coups sûrs.

«LE MARBRE ÉTAIT UN PEU PETIT!»

«Je ne suis pas le gars qui donne cinq buts sur balles, a-t-il noté. Je ne veux pas me plaindre mais il y avait des lanceurs qui étaient très près du marbre. J'ai pensé que le marbre était un peu petit!»

Rondell White a produit le point gagnant avec un ballon-sacrifice, mais le coup important de la poussée a été réussi par Ryan McGuire. Il a réussi un simple de deux points qui créait l'égalité 9-9.

«Au bâton, il fait des choses qu'il ne faisait pas l'an passé, a dit Alou. C'est formidable d'avoir un gars comme lui dans une organisation. Il nous a montré quelque chose. Il peut jouer à plusieurs positions tout en obtenant ses coups sûrs.»

McGuire a été rappelé dimanche quand Brad Fullmer a été cédé à Ottawa. Utilisé au premier but, il a obtenu trois coups sûrs en cinq présences.

«On essaie de faire de son mieux et parfois, ça fonctionne, a dit McGuire. C'est agréable d'avoir remporté la victoire mais il y a aussi une satisfaction personnelle quand on regarde le sommaire et qu'on a contribué à la victoire.»

«Ce soir, j'ai trouvé des trous pour que la balle tombe en lieu sûr et nous avons été chanceux de revenir de l'arrière. Ce n'est jamais agréable de perdre. Nous avons remporté deux victoires de suite, nous jouons avec intensité et le match que nous avons perdu, ce fut contre le meilleur lanceur de la ligue.»

Jeff Brantley, le releveur no 1 des Phillies, a subi la défaite. Une erreur du joueur de troisième but Scott Rolen a lancé l'attaque. Il n'a pu saisir un petit roulant de Mike Mordecai à sa gauche.

«Il est rare qu'on puisse obtenir cinq à six coups sûrs dans une manche, a noté McGuire. On a été chanceux de profiter d'un mauvais jeu et de buts sur balles.»

Alou a résumé: «On a continué à bien frapper. Mais il ne fait aucun doute qu'il faut corriger notre problème au monticule...»

REDS 24/ ROCKIES 12

Un déluge de points

■ DENVER (AP) — Même en tenant compte que le match était disputé à Coors Field, c'était un peu ridicule. Jeffrey Hammonds a claqué trois circuits pour la première fois de sa carrière et Sean Casey a obtenu deux circuits et a produit six points quand les Reds de Cincinnati ont battu les Rockies du Colorado 24-12 pour compléter le balayage de leur série de trois matches.

Cette poussée offensive était la plus importante pour les Reds depuis le 11 juin 1911 quand ils ont marqué 26 fois contre les Braves de Boston.

Les Reds ont marqué dans six des sept premières manches, ont fait défiler neuf frappeurs à la plaque quatre fois et ont égalé un record d'équipe vieux de 97 ans en claquant 28 coups sûrs. Cincinnati avait également obtenu 28 coups sûrs le 13 mai 1902 contre Philadelphie.

Hammonds a obtenu quatre coups sûrs en six présences, a produit cinq points et en a marqué cinq. Casey a connu une journée de 4 en 4, il a soutiré trois buts sur balles et a marqué cinq fois. Steve Parris (2-0) a lancé trois manches et un tiers en relève à Denny Neagle pour mériter la victoire.

Du côté du Colorado, Larry Walker a obtenu quatre coups

sûrs pour porter sa moyenne à .431.

2 CIRCUITS DE PALMEIRO

À Arlington, Rafael Palmeiro a claqué deux circuits et les Rangers du Texas ont réussi trois circuits consécutifs pour la deuxième fois de leur histoire, hier, alors qu'ils ont défait les Devil Rays de Tampa Bay par la marque de 7 à 6.

Le pointage était de 6-6 en huitième manche lorsque Lee Stevens a cogné un simple aux dépens de Scott Aldred (2-1). Un retrait plus tard, avec Stevens et Roberto Kelly sur les buts, Tom Goodwin a cogné un simple pour produire le point décisif. Jose Canseco a claqué son 16^e circuit de la saison au cours de ce match.

SÉRIE TERMINÉE

La série de matches avec au moins un coup sûr de Luis Gonzalez est terminée. Et les Diamondbacks de l'Arizona ne sont plus seuls au premier rang. Gonzalez a été blanchi en quatre présences au bâton. Il a été retiré sur des prises trois fois et sa série s'est arrêtée à 30 matchs quand San Francisco a battu les D'Backs 8-3 pour les rejoindre au premier rang de la section Ouest de la Ligue nationale

Les Reds égalent un record vieux de 97 ans

CANADIEN

Baumgartner
devra être
conciliantROBERT LAFLAMME
Presse canadienne

OTTAWA — L'attaquant Gregor Baumgartner, du Titan d'Acadie-Bathurst, devra être accommodant s'il veut conclure une entente avec le Canadien de Montréal.

Parce que le Canadien ne tient pas à tout prix à l'attaquant autrichien, qui a été le deuxième choix de l'équipe en 1997 (37^e au total).

Baumgartner n'avait pas fait grand-chose, avant le match d'hier, au tournoi de la coupe Memorial pour modifier l'opinion des dirigeants du Tricolore à son endroit.

« Notre idée n'est pas mal faite », a indiqué le recruteur-chef Pierre Dorion. Les deux parties ont jusqu'au 31 mai pour s'entendre, sinon Baumgartner deviendra libre comme l'air.

« Tout dépendra des exigences salariales de Gregor, a dit Dorion. Si on juge qu'elles sont exagérées, il n'y aura pas d'entente. »

Dans le moment, les négociations se poursuivent. Les chances qu'elles aboutissent sont bonnes parce que Baumgartner voudrait poursuivre son apprentissage, la saison prochaine, dans sa ville d'adoption avec les Citadelles de Québec, nouveau club-école du Canadien dans la LAH.

Baumgartner, qui aura 20 ans le 13 juillet, est un rapide patineur qui possède des mains habiles, mais on lui reproche surtout son manque d'implication physique. « Il a quelque peu amélioré cet aspect de son jeu, mais c'est encore insuffisant. »

« On ne lui demande pas d'être un attaquant de puissance (power forward), mais on aurait souhaité une plus grande implication physique de sa part et une meilleure production à l'attaque. »

En 68 matchs cette saison, il a cumulé une fiche de 33 buts et de 58 passes pour un total de 91 points. En 23 matchs des séries, il a récolté 16 points, dont huit buts.

BEACHEMIN:
RIEN NE PRESSE

D'autre part, le Canadien détient aussi les droits sur un autre joueur du Titan, le défenseur François Beauchemin qu'il a réclamé en troisième ronde au repêchage de 1998, mais les deux parties ont une autre année pour s'entendre. « François a vu sa progression être retardée par une blessure qui a écourté sa saison à 31 matchs », a souligné Dorion.

« C'est un joueur qui fournit toujours l'effort maximum. Il est efficace quand il ne tente pas de trop en faire sur la glace. Il devra cependant améliorer son coup de patin parce qu'il n'est pas un défenseur imposant physiquement. »

Bolduc mis
au parfum
de la LAHAprès 3 jours de réunion,
il en sait plus sur les
rouages du circuit

■ Raymond Bolduc est maintenant un membre à part entière de la confrérie des hommes de hockey de la Ligue américaine. Après trois jours de réunion avec ses vis-à-vis, il en sait beaucoup plus sur les rouages du circuit Andrews.

« J'ai bien aimé ce que j'ai vu lors de nos rencontres cette semaine, a confié le directeur général des Citadelles. Je ne connaissais personne, mais les gens ont été courtois avec moi. Ils sont tous venus me féliciter. Ils avaient de bons commentaires pour nos chandails, voulaient en savoir plus sur notre logo. Ça s'annonce positif sur toute la ligne. »

Bolduc quitte Louisville ce matin. Il y était depuis lundi, prenant une part active dans les réunions des directeurs généraux de la Ligue américaine. On a travaillé sur le calendrier, sur les camps d'entraînement, sur le réalignement des divisions. Il s'est également déniché un club-école dans la East Coast Hockey League, les Tiger Sharks de Tallahassee. Il s'est entendu avec le nouveau directeur général du club Larry Kish qui était avec le Brass de La Nouvelle-Orléans la saison dernière.

Côté calendrier, rien n'est encore officiel quant aux dates officielles des matchs de saison. Bolduc et le gouverneur du club de Québec Phil Scheuer, du Canadien de Montréal, ont soumis leurs préférences.

« Tout ce qu'on sait, a noté Bolduc, c'est qu'on demeure dans la division Atlantique. Et qu'on va disputer 12 matchs contre les Maple Leafs de St. John's et contre les Flames de Saint-Jean, huit matchs contre les Lock Monsters de Lowell et les Pirates de Portland. » Le calendrier n'est pas encore planifié parce que les Red Wings

d'Adirondack ont annoncé qu'ils n'exploitaient pas de club cette saison et qu'ils emménageraient à Rossford, en Ohio, à l'automne de 2000. Il y a le cas du Beast de New Haven qui est incertain. Le club mère de la Floride (Panthers) songerait à déménager l'équipe à Greensborough.

Bolduc a déjà la confirmation des Leafs qu'ils seront à Québec pour une dizaine de jours pendant le camp d'entraînement. Et qu'ils disputeraient deux matchs pré-saison face aux Citadelles. Il essaie de convaincre les autres clubs de la division de se pointer dans la Vieille Capitale eux. Quant

à l'embauche de joueurs chez les Citadelles, c'est le statu quo. On est près d'en venir à une entente avec Jesse Bélanger, mais on attend la fin de la saison de Fredericton pour mettre des joueurs sous contrat. D'ailleurs le téléphone de Bolduc ne dérouge pas. Les conseillers de joueurs commencent à se montrer persistants. On lui fait même parvenir des listes de joueurs,

autant d'ici que d'Europe. « Je vais jongler avec tout ça en temps et lieu, a lancé Bolduc entre deux bouchées à Churchill Downs, la prestigieuse piste où se tient le Derby du Kentucky. Je serai de retour à Québec demain (aujourd'hui). Et, en fin de semaine, je me promets de monter à Fredericton pour assister à un match ou deux de la finale de conférence. »

Kevin
Johnston
KJohnston@lesoleil.comLes Citadelles se sont
déniché un club-école de
la East Coast Hockey League

Le Défi de la Capitale



Plus de 1600 jeunes de 5^e et 6^e années de la commission scolaire de la Capitale ont envahi les plaines d'Abraham, hier, dès 9 h 25, pour participer au Défi de la Capitale, une course de quatre kilomètres que chacun a pu parcourir à son rythme. Le maire Jean-Paul L'Allier (président d'honneur) et des membres de l'équipe des Remparts étaient sur place pour encourager les jeunes. Le Défi de la Capitale s'inscrit dans le cadre du mois de l'éducation physique et du sport étudiant.

SPORT LOCAL EN BREF

Les Capitales remis

Le match que les Capitales de Québec devaient jouer hier à Trois-Rivières contre une équipe de joueurs de 21 et 22 ans de la Ligue de baseball élite du Québec a dû être contremandé à cause de la pluie. Les joueurs de Jay Ward auront un entraînement aujourd'hui et demain avant de recevoir une formation mont-réalaise, samedi et dimanche. Dans le baseball junior, les Alouettes n'ont pu disputer leur match à Jonquière contre les Voyageurs. C.G.

battu les premières favorites dans la classe A+, Jacqueline Desrochers et Huguette Pelletier, en trois manches (6-1), (1-6) et (7-2) au bris d'égalité pour remporter le Tournoi de tennis féminin Jean-Yves Lemay. Dans les autres catégories, Andrée Lennon et Lissette Dubeau ont gagné la classe A, Ghislaine Lemieux et Danielle Couture, la classe B, et Denyse Demeule et Yolande Ferland, la classe C. C.G.

Sur roues alignées

La saison compétitive de patinage de vitesse sur roues alignées commencera samedi à 8 h, à l'Anneau de glace Gaétan-Boucher de Sainte-Foy. Le Club de patinage de vitesse de Québec invite tous les patineurs et patineuses de 7 à 77 ans à venir se mesurer aux meilleurs de la province. Le coût d'inscription est de 10 \$ pour les membres de la fédération et de 16 \$ pour les non-membres. Info: 651-1973 ou au 843-8069. C.G.

Finale de 50 tours

Les pilotes classe semi-pro seront en vedette, samedi, à l'Autodrome Montmagny, à compter de 18 h, dans une finale de 50 tours, précédée de deux courses de qualification. Les amateurs retrouveront Jocelyn Leblanc (81), Stéphane Lecours (57), Raphaël Ouellet (52), Dominique Provencal (24), Jean Gagné (44) et de nouveaux rivaux qui étaient absents lors du 1^{er} programme.

Boulet de retour

Dans la classe amateur, le pilote René Lemieux, de Cap Saint-Ignace, tentera de conserver sa suprématie malgré le retour du champion de 1998, Martin Boulet. C.G.

«La Poursuite»

L'ex-pilote de stock-car, Christian Cazes, recyclé en cascadeur, présentera un numéro unique « La Poursuite » qui met en vedette un fuyard pourchassé par les policiers qui met sa vie en péril pour leur échapper. Le tout est accompagné de jeux pyrotechniques. En cas de pluie, le programme est remis au lendemain, à 13 h. L'entrée générale est de 12 \$, 7 \$ pour les étudiants avec carte et gratuit pour les 12 ans et moins. C.G.

Yvon Bédard 5^e

Le pilote Yvon Bédard, de Saint-Nicolas, de l'équipe de course Skoal-Restaurant super 9, a connu sa meilleure sortie sur le petit ovale de Saint-Eustache terminant 5^e lors de la 2^e tranche du championnat Prolab. La prochaine sortie du pilote aura lieu, dimanche, à 13 h, au Circuit Sainte-Croix dans le cadre de la série provinciale Carquest. Lors de sa première présence dans le championnat, le pilote de la Pontiac Granx Prix avait pris le 8^e rang. C.G.

Les maîtres
cyclistes

Les coureurs ont expérimenté un nouveau parcours dans le calendrier des maîtres cyclistes, un effort individuel de 10 km dans le rang du Petit-Capsa à Saint-Augustin. Pierre-Étienne Grégoire (maître B) a été le plus rapide des 46 participants avec un temps de 13:52, devant Étienne Leduc (senior) par une seconde. Dans les autres catégories, les gagnants ont été Jean-Claude Coupal (maître A), 14:06; Roger Lessard (maître C), 15:05; Évariste Lavoie (maître D), 17:46; Jean-Philippe Houle-Paradis (junior), 14:03; Éric Tremblay (cadet), 14:41. La prochaine course, un circuit routier de 40 km, aura lieu, le mardi 25 mai, à 18h30, à Cap-Santé. C.G.

Boxe et F 1 au Imax

Les amateurs de Formule Un et de boxe auront l'occasion d'assister à deux événements sur l'écran géant du cinéma Imax des Galeries de la Capitale. Le Grand Prix d'Espagne sera diffusé, le dimanche 30 mai, à 7h30. Dès 6h30, il y aura un film sur la course automobile Indy-Super Speedway. Les billets sont en vente, à compter de 9h, samedi, chez Imax. Pas de réservation par téléphone et limite de quatre billets par personne. Le prix du billet est de 14,95 \$, ce qui inclut un petit déjeuner continental, en plus de la course et du film. Pour la première fois, Imax présentera, le vendredi 28 mai, à partir de 21h, le combat Dave Hilton/Stéphane Ouellet. Les billets seront mis en vente, lundi, à partir de 9h, au coût de 24,95 \$ chez Imax. C.G.

Tournoi Lemay

Jeanne Hébert et Claire Nadeau ont

Précamp des Titans

Les précamps de sélection de basketball et de volleyball des Titans de Limoilou se dérouleront les 23 et 26 mai. En basket féminin, les athlètes intéressées auront l'occasion de démontrer leur savoir-faire dimanche, de 10h à 13h. Du côté masculin, la présélection se fera la même journée, de 13h à 17h. Les deux précamps s'adressent aux athlètes de niveaux A et AA. Pour le volleyball, les filles devront se présenter le 26 mai, entre 18h et 21h. Pour les garçons AA et AAA, la présélection s'effectuera le 23 mai, de 13h à 17h. Pour info, composez le 647-6600, poste 6671. FR.

Mission accomplie

Julie Morin, Julie Rajotte et Dominique Duchaine, trois membres de l'équipe féminine de volleyball du Rouge et Or de Laval, ont été sélectionnées au sein de l'équipe nationale B par l'entraîneur-chef Lorne Sawula, de l'Université de l'Alberta. L'objectif de l'équipe nationale B est d'offrir une visibilité digne du programme national à celles qui possèdent de bonnes chances de monter avec l'équipe A. Les 12 filles retenues lors du camp de sélection s'entraîneront à Saskatoon, en Saskatchewan, plus tard cet été. FR.

Compétition de
plongeon

Le Peps accueillera en fin de semaine le championnat provincial junior/senior de plongeon. Cette épreuve servira de première sélection pour les compétitions à suivre au cours de l'été (Championnats canadiens et Jeux du Commonwealth). Outre le Rouge et Or, les clubs CAMO, Pointe-Claire, Laval, Montréal-Nord, Repentigny, Jonquière, Brassard, Saint-Lambert et Trois-Rivières plongeront au Peps à compter de demain. Les amateurs devront notamment avoir à l'œil Nadia Pelletier, la vedette incontestée du Rouge et Or chez les 13-14 ans. FR.

Vélo de montagne

La première course régionale de cross-country organisée cette saison par le centre de développement de vélo de montagne Mont-Sainte-Anne sera présentée dimanche à la station MSA. Les inscriptions (10 \$) seront acceptées entre 7h30 et 9h au Centre-École. Les départs sont prévus pour 9h30, 10h30 et 11h30 selon les catégories. Pour info 827-8651. FR.

Deux fois plus
de membres

Le club de vélo de montagne de Lac-Beauport continue sur sa lancée comme en fait foi le nombre de coureurs qui est passé de 72 à 134, dont 83 sont inscrits dans le volet compétitif, dans les classes pee-wee à maître. Le club, qui compte sur neuf entraîneurs sous la supervision de Lucie Marcoux, sera l'hôte de la sélection régionale des Jeux du Québec le 7 juillet. Les compétiteurs découvriront alors un parcours amélioré dont la longueur a doublé, passant de 3,1 à 6,1 km. Pour informations, communiquez avec le président Gaëtan Bisson au 849-0573 ou avec Marcelle St-Cyr au 849-7504. FR.



le junior majeur, du bon baseball au Stade... à peu de frais

Stationnement
gratuit
Stationnement
réservé dét. billets de saison
Site Internet de la ligue :

www.lbeq.gc.ca

Diamants (418) 990-2772

Entrée 2\$

Enfants 13 ans
et moins 1\$LES VOYAGEURS
DE JONQUIÈRE
vsjeudi le 20 mai à 20h00
au Stade municipal

LE SOLEIL

GRAND PRIX DU CANADA

Legault vibre d'optimisme

Excellente vente des billets, malgré les déboires de Villeneuve

■ MONTRÉAL (PC) — La perte d'espace sur le site de l'île Notre-Dame, les contre-performances de Jacques Villeneuve ou d'hypothétiques modifications au calendrier pour la tenue du Grand Prix du Canada en l'an 2000 n'ébranlent aucunement la confiance du promoteur de l'événement, Normand Legault.

« Il nous reste quelques billets dans les gradins 22, catégorie bronze, et quelques autres billets d'admission générale », a révélé Legault, hier, lors d'un point de presse plutôt relaxe, tenu à la tour de contrôle du circuit Gilles-Villeneuve.

Le Grand Prix du Canada de cette année ne souffrira donc pas des insuccès de l'enfant chéri du peuple, Jacques Villeneuve, qui n'a pas terminé une seule course cette saison.

« Jacques a fait beaucoup pour populariser la F1, précise Legault, mais au

niveau de la fréquentation, cela s'est traduit par des hausses d'affluence au niveau de l'admission générale. Notre clientèle de base, elle, est d'une fidélité incroyable. »

LEFFET JACQUES VILLENEUVE

Selon des sondages effectués l'an dernier, l'organisation du Grand Prix a constaté que 14% des amateurs venaient voir la course depuis trois ans (effet Jacques Villeneuve), mais 11% d'entre eux avaient assisté au Grand Prix sans interruption depuis 20 ans.

L'expansion continue du casino de Montréal depuis son ouverture, il y a cinq ans, a pourtant coûté de l'espace et des places sur le site.

« L'agrandissement des parkings du casino consomme de l'espace, admet Legault. Il est difficile de chiffrer avec précision, mais on a perdu environ 7000 places dans les gradins et 3000 d'admission générale. Mais on a quand même une capacité théorique de 300 000 spectateurs pour l'ensemble de la fin de semaine. »

MODIFICATIONS AU CIRCUIT

Au plan technique, des modifications ont été apportées aux virages des virages 8, 9, 14 et 15, à la demande de la FIA, et l'organisation est à préparer une plateforme amovible de 5000 pieds carrés afin de permettre aux écuries d'entas-

ser plus de matériel à l'arrière des puits.

GRAND PRIX DES ÉTATS-UNIS

Ça, c'est pour le court terme. À long terme, la tenue du Grand Prix des États-Unis en septembre 2000 peut-elle avoir une influence sur la présentation de celui du Canada en juin de la même année?

« Par tradition, il y a déjà eu des jumelages, précise Legault. Mais ce ne fut pas toujours le cas. En 1991, Phoenix a été disputé en mars. À Las Vegas, en 1982, c'était en septembre. Il n'y a pas de raison de présumer de changement de date pour le Grand Prix du Canada en l'an 2000. »

Présenté depuis des lustres en juin, le Grand Prix du Canada perdrait une vitrine estivale importante si l'événement

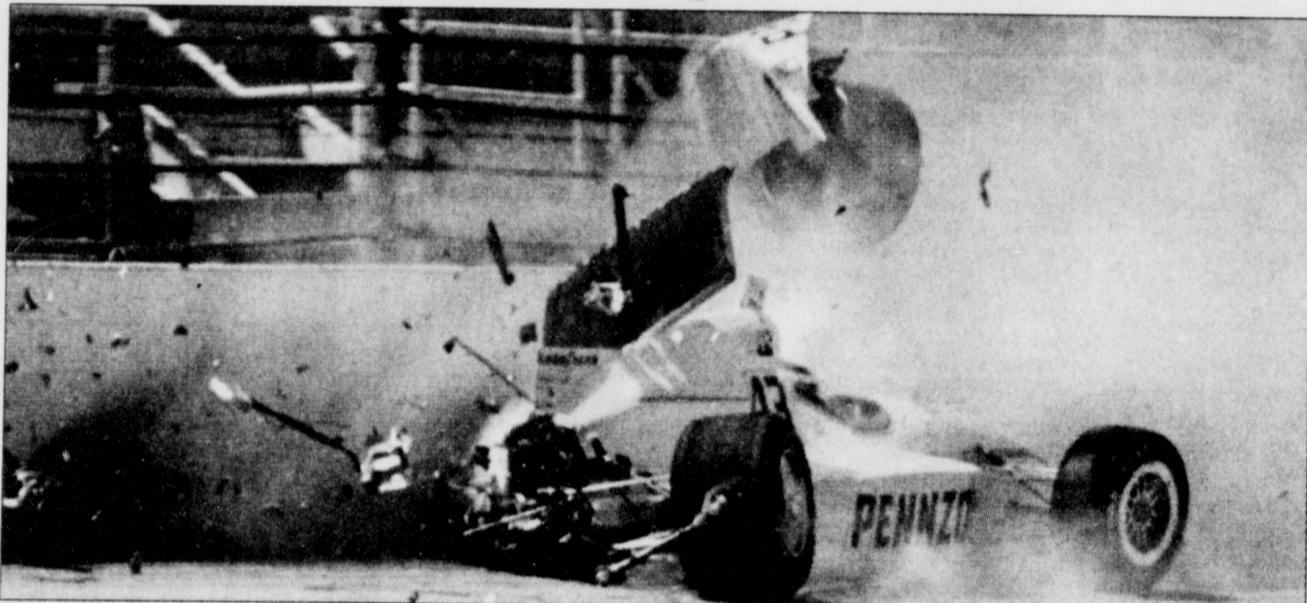
devait être déplacé en septembre comme ce fut le cas à la fin des années 70.

Les répercussions économiques et touristiques pour la ville de Montréal seraient importantes. La semaine du Grand Prix est celle qui génère le plus d'achalandage dans la métropole.

Pour ce qui est de la télédiffusion de la course principale, le 13 juin, rien de changé. Legault confirme que la Société Radio-Canada discute avec le Réseau des sports pour obtenir le droit de diffuser l'événement. Cette année, RDS (via Netstar) détient les droits du Grand Prix qui, historiquement, est présenté sur la télévision généraliste et non pas sur un réseau câblé.

« Je souhaite évidemment qu'il y ait un terrain d'entente, dit Legault. Je veux que le Grand Prix soit vu par le plus grand nombre de personnes. »

Plus de peur que de mal...



Le conducteur américain Dave Steele a eu la peur de sa vie lorsque sa voiture est allée s'écraser sur un mur de l'Indianapolis Motor Speedway au cours d'une période d'essais, hier, en vue de la course des 500 milles qui aura lieu le 30 mai. Steele s'en est tiré indemne et est sorti sans aide de son bolide démolé.

A beau mentir qui vient de loin

L'ancien gérant des Jays, Tim Johnson, embauché à Mexico

MEXICO (AP) — Tim Johnson, congédié pendant le camp d'entraînement par les Blue Jays de Toronto, a été embauché hier comme gérant des Red Devils de Mexico de la Ligue du Mexique.

Johnson, congédié parce qu'il avait menti au sujet de sa participation à la guerre du Vietnam, dirigera cette équipe de calibre AAA dans la Ligue du Mexique.

« J'adore le baseball et quand on m'a invité à diriger les Red Devils, je n'ai pas hésité un seul instant », a déclaré Johnson au journal *Reforma*.

Les Red Devils, qui ont une fiche de 31-23, viennent au deuxième rang du

classement derrière les Tigers de Mexico.

Johnson est arrivé mardi à Mexico, juste à temps pour voir les Red Devils battre les Railmen d'Aguascalientes 14-6.

Johnson, 49 ans, a conduit les Blue Jays à une fiche de 88-74 l'an dernier. Il a admis en novembre avoir dit qu'il avait servi dans les forces au Vietnam quand il n'était que dans les forces de réserve et qu'il n'avait jamais quitté les États-Unis.

Johnson a déjà dirigé le club Hermosillo dans la ligue d'hiver du Mexique pendant six ans et a conduit l'équipe au championnat en 1990 et 1992.

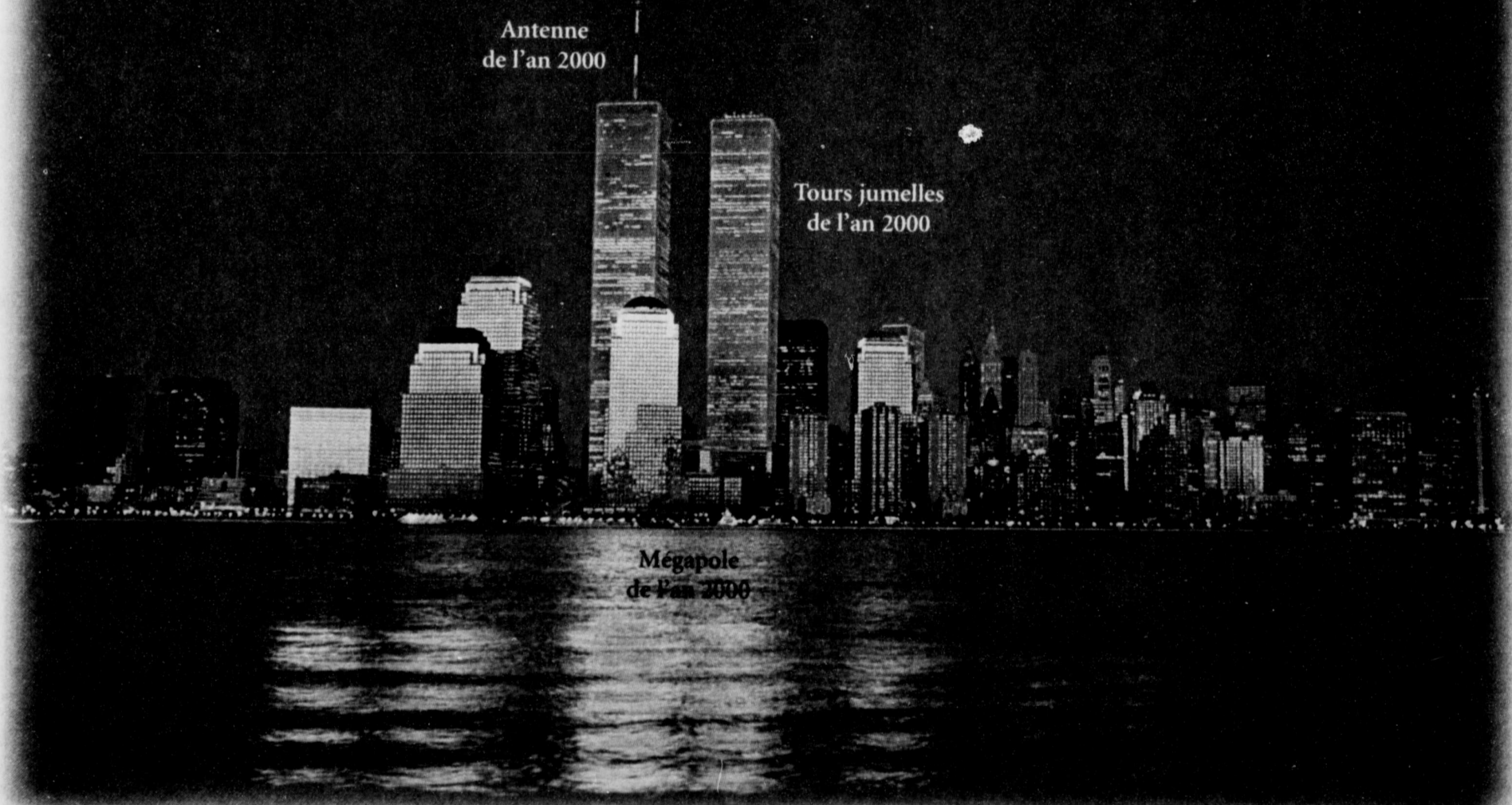
nouveau

2000

Concours 2000 destinations pour nos abonnés de l'an 2000

offert par **AGENCE DE VOYAGES**  et **LE SOLEIL**

Ciel de l'an 2000



Gagnez le **rêve** de votre vie.

Un voyage de **18 000 \$**

Vous devez vous abonner avant le 18 juin ou renouveler votre abonnement (à son échéance) jusqu'à l'an 2000, sans interruption, pour profiter de cette nouvelle promotion du Soleil.*

C'est tout! Pas de coupon à retourner. Si votre nom est tiré au hasard parmi tous nos abonnés de l'an 2000, vous pourrez vous envoler vers l'une des 2000 destinations qui s'offriront à vous. Vous trouverez la liste des destinations dans le cahier des annonces classées du Soleil, dès le 25 mai 1999.

* Admissible au tirage, toute personne ayant un abonnement payé hebdomadairement, par paiement automatique mensuel ou payé d'avance, livré à domicile par camelot ou camelot motorisé du 18 juin 1999 au 1^{er} janvier 2000, sans interruption.

AGENCE DE VOYAGES 

LE SOLEIL

ABONNEZ-VOUS !

686-3344
1-800-463-2362